

[Texte]

The Chairman: I would like to thank the minister from Prince Edward Island, Mr. Pratt, as well as his deputy and Mr. Lambie for appearing and being our first witnesses here tonight. I commend them on their brief and thank them for taking the time to come before us.

I would just adjourn for two minutes while we allow the witnesses to exchange seats.

Mr. Pratt: Thank you, Madam Chairman.

• 2111

The Chairman: The committee will come to order.

We have now with us the Eastern Fishermen's Federation. We have the President, Mr. Stan Purdy, and Allan Billard, the Director, and I would ask them if they have a statement.

Mr. Simmons: On a point of order, Madam Chairman. We just had a witness and a period of questions and answers, and in retrospect I do not believe it is fair to the members of the committee—and this is no particular reflection on the gentlemen who happen to be the witnesses—in an hour-long session that half the time be taken up in a prepared statement. The purpose of witnesses' coming before this committee is for the members to elicit views, and it is difficult to elicit views if you get a fairly wide-ranging statement. Part of the statement may have nothing to do with the bill. We spent a fair amount of time in the last discussion talking about quotas in the Gulf, which has nothing to do with this bill whatsoever.

I would suggest that we instruct witnesses to either have no opening statement and go directly to questions and answers or else to have a very brief opening statement—I mean something of 3 to 5 minutes, but certainly not 25 minutes as was the last one—so it would give us an opportunity to have a couple of rounds of questions and answers.

Mr. McCain: Madam Chairman, on the same point of order. I have lots of time here tonight. If the hon. member from Newfoundland does not have it, I will go around two rounds. I would have loved to have had a second round with those who went before, but if we are to jam the witnesses together, as we have in this program, we cannot be fair to either the committee or the witness, and this is being stuffed down our throat to the inconvenience of the witness.

Personally, Madam Chairman, I am perhaps more interested in the statements the gentlemen may have to make than in the answers I might get in explanation from their statement. I think if they wish to make a statement, I would love to hear it.

An hon. Member: I agree.

An hon. Member: I agree as well.

An hon. Member: I disagree.

Mr. McCain: So what is new?

Mr. Henderson: I agree.

[Traduction]

Le président: Je tiens à remercier le ministre de l'Île-du-Prince-Édouard, M. Pratt, ainsi que son sous-ministre et M. Lambie pour être venus ce soir et avoir été les premiers témoins de la soirée. Je les félicite pour leur mémoire et je les remercie d'avoir pris le temps de venir.

Nous allons nous interrompre deux minutes, le temps que les témoins changent de place.

M. Pratt: Merci, madame le président.

Le président: À l'ordre, s'il vous plaît.

Le prochain témoin est la Fédération des pêcheurs de l'est. Nous avons parmi nous le président, M. Stan Purdy, et le directeur, Alan Billard, et j'aimerais savoir s'ils ont une déclaration à faire.

M. Simmons: J'invoque le Règlement, madame le président. Nous venons d'entendre un témoin et d'avoir une période de questions. À mon avis, il n'est pas juste envers les membres du Comité—et il ne s'agit pas d'un jugement de valeur à l'égard de nos témoins—d'accorder la moitié de notre séance d'une heure au mémoire. Si les témoins comparaissent devant le Comité, c'est bien parce que les députés veulent connaître leur point de vue, et cela est difficile si la déclaration est très longue. Il se peut même qu'une partie de la déclaration n'ait rien à voir avec le projet de loi. Pendant la dernière discussion, nous avons passé pas mal de temps à parler des quotas dans le golfe, ce qui n'a rien à voir avec le projet de loi.

Je propose que nous demandions aux témoins soit de ne pas lire la déclaration, soit d'avoir une déclaration très courte—d'environ 3 à 5 minutes, mais certainement pas 25 minutes, comme c'était le cas de la dernière—afin de nous permettre de poser des questions.

M. McCain: J'invoque aussi le Règlement. Moi-même, je ne suis pas du tout pressé ce soir. Si le député de Terre-Neuve est pressé, je serais en faveur de deux tours. J'aurais beaucoup aimé avoir un deuxième tour pour poser des questions au groupe précédent, mais si nous allons consacrer si peu de temps à chaque témoin, nous ne pouvons pas être justes ni envers les témoins ni envers le Comité.

Pour ma part, madame le président, je m'intéresse davantage aux déclarations des témoins, qu'aux réponses qu'ils pourraient me donner. Je serais certainement très intéressé par toute déclaration qu'ils auront à nous faire.

Une voix: Je suis d'accord.

Une voix: Je suis également d'accord.

Une voix: Je ne suis pas d'accord.

M. McCain: Ce n'est pas étonnant.

M. Henderson: Je suis d'accord.